



Indie Twin car seat adapters for use with one or two car seats

Compatible with Maxi-Cosi,
Cybex, Nuna & Clek models

owner's manual
manual de instrucciones
le manuel d'instructions

Thank you for your purchase of the Indie Twin car seat adapter(s). Car seat designs can change so be sure you have a compatible model by visiting us at bumbleride.com for the latest compatibility information.

WARNING: Be sure to install the bar cover included with the adapters. Failure to do so could create an open entrapment hazard to your infant.

Gracias por su compra del adaptador de asiento de coche Indie Twin. Diseños de asientos de coches pueden cambiar así que asegúrese de que usted tiene un modelo compatible visitándonos en bumbleride.com de la información de compatibilidad. **ADVERTENCIA:** Asegúrese de instalar la cubierta de la barra que se incluye con los adaptadores. De no hacerlo, podría crear un peligro de atrapamiento abierto a su bebé.

Nous vous remercions de votre achat de l'adaptateur de siège d'auto Indie Twin. Conceptions de sièges d'auto peuvent changer alors assurez-vous que vous avez un modèle compatible en nous rendant visite à bumbleride.com pour obtenir les dernières informations sur la compatibilité. **ATTENTION:** Veillez à installer le couvercle de bar inclus avec les adaptateurs. Ne pas le faire pourrait créer un risque de piégeage ouvert à votre bébé.

Remove canopy & bumper bar

Remueve el dosel y la barra de seguridad

Retirer le pare-soleil et pare-chocs bar

1

Release the back edge of the canopy.

Remueve la orilla de la parte de atrás del dosal.

Relâchez le bord arrière de la pare-soleil.



2

Pop the canopy ratchet off the frame and remove canopy.

Retire las conexiones fuera del marco y retire el dosal.

Dégagez le cliquet de la canopée du cadre et enlever la canopée.



3

To release bumper bar locate and press the release tab below the bumper bar hinge.

Para soltar la barra de seguridad localiza y presiona las palancas de bajo de la barra de seguridad en ambos costados.

Pour libérer la barre de protection, localisez et appuyez sur la languette de libération située sous la charnière de la barre de protection.



Remove the seat fabric (optional)

Quitar la tela (opcional) / Retirer le tissu (en option)

Removing the seat fabric is entirely optional. If you do wish to remove it, refer to the owners manual that came with the stroller or go to bumbleride.com for more information.

La eliminación de la tela del asiento es totalmente opcional. Si desea eliminarlo, consulte el manual del propietario que viene con el carrito o visite bumbleride.com para obtener más información.

Le retrait du tissu du siège est entièrement facultatif. Si vous souhaitez le retirer, reportez-vous au manuel du propriétaire fourni avec la poussette ou rendez-vous sur bumbleride.com pour plus d'informations.

Install bar cover

Instalar la covertura de la barra

Installation du couvercle de bar

WARNING: Be sure to install the bar cover included with the adapters. Failure to do so could create an open entrapment hazard to your infant.

ADVERTENCIA: Asegúrese de instalar la cubierta de la barra que se incluye con los adaptadores. De no hacerlo, podría crear un peligro de atrapamiento abierto a su bebé.

ATTENTION: Veillez à installer le couvercle de bar inclus avec les adaptateurs. Ne pas le faire pourrait créer un risque de piégeage ouvert à votre bébé.

1

Slide the bar cover over the support bar and secure with the provided snaps.

Desliza el cobertor de la barra por encima del soporte de la misma y asegúrala con el encaje que vinien con.

Faites glisser le couvercle de la barre sur la barre de support et fixez-le avec les boutons-pression fournis.



2

Wrap the webbing straps around the frame tubes just below the triggers and use the snaps to secure the bar cover.

Enrolle las correas alrededor de los tubos del marco justo debajo de los artílos y use el encaje para asegurar el cobertor.

Enroulez les sangles autour des tubes du cadre juste en dessous des déclencheurs et utilisez les boutons-pression pour fixer le cache-barres.



Install hot shoes

Instalar los mini adaptadores / Installer des plaques de montage

1

Using a coin remove the left outside slot cover (as you face the stroller) and the left slot cover from the center hinge.

Usando una moneda, remueve la cobertura izquierda en el porte de afuera (viendo el coche de frente) y el cobertor izquierdo en el centro.

À l'aide d'une pièce de monnaie, retirez le cache de la fente extérieure gauche (lorsque vous faites face à la poussette) et le cache de la fente gauche de la charnière centrale.



2

Insert hot shoes in both slots.

Inserta los mini adaptadores en ambos portes.

Insérer les plaques de montage dans les deux fentes.



3

Secure both hot shoes using the supplied hardware and a Phillips screwdriver.

Asegura ambos mini adaptadores usando las herramientas y un destornillador Phillips.

Fixez les deux plaques de montage à l'aide des vis fournies et d'un tournevis cruciforme.



Install adapters

Instalar adaptadores / Installer les adaptateurs

WARNING: When using two car seats, always install the lower left hand car seat first and then follow up with the upper right hand car seat.

ATENCION: Cuando utilices dos asientos de carro, siempre instala la parte inferior izquierdo del asiento primero ydespues con la parte derecha superior del otro asiento.

AVERTISSEMENT: lorsque vous utilisez deux sièges auto, installez toujours le siège auto inférieur (gauche) en premier, puis faites un suivi avec le siège auto supérieur (droit)

1

Refer to the orientation sticker on the adapters and slide them onto the appropriate hot shoe until they lock in position.

Referir a la atiqueta que se encuentra en la parte oriental de los adaptadores apropiados hasta que se bloqueen en la posicion.

Reportez-vous à l'autocollant d'orientation sur les adaptateurs et faites-les glisser sur la plaque de montage appropriée jusqu'à ce qu'ils se bloquent des charnières.



2

Install car seat as per manufacturers instructions. Always check that the seat is fully secured.

Instale los asientos del carro siempre como dice el manual, Siempre revisa que el asiento este bien asegurado.

Installez le siège auto conformément aux instructions du fabricant. Toujours vérifier que le siège est complètement sécurisé.



3

To remove the adapters press the grey release button and lift off.

Para quitar los adaptadores, presione el botón gris de liberación y levante.

Pour retirer les adaptateurs, appuyez sur le bouton de dégagement gris et soulevez-le.



Install second adapters

Instalar los segundo adaptadores / Installer les deuxièmes adaptateurs

1

Remove the slot covers from the right hand hinge slots.

Remover los cobertores de la parte derecha.

Retirez les caches des fentes des charnières de droite.



2

As before, install and secure both hot-shoes.

Como antes, instala ambos mini adaptadores.

Comme auparavant, installez et fixez les deux plaques de montage.



3

Refer to the orientation sticker on the adapters and slide them onto the appropriate hot shoe until they lock in position.

Referir a la etiqueta que se encuentra en la parte oriental de los adaptadores apropiados hasta que se bloquen en la posición.

Reportez-vous à l'autocollant d'orientation sur les adaptateurs et faites-les glisser sur la plaque de montage appropriée jusqu'à ce qu'ils se bloquent des charnières.



4

Install car seat as per manufacturers instructions. Always check that the seat is fully secured.

Instale los asientos del carro siempre como dice el manual. Siempre revisa que el asiento este bien asegurado.

Installez le siège auto conformément aux instructions du fabricant. Toujours vérifier que le siège est complètement sécurisé.





WARNINGS/ ADVERTISSEMENTS

The following are important safety instructions. Save this operating manual for future use. Read these instructions carefully before use and keep them for future reference. Your child's safety may be affected if you do not follow these instructions.

Learn more by visiting us at bumbleride.com.

- **This adapter is only suitable for use with select Maxi-Cosi, Cybex, Nuna & Clek car seat models. To check car seat compatibility visit bumbleride.com for details**
- **Before use, ensure adapter is securely attached onto the stroller per instructions**
- **Before use, ensure car seat has fully latched into place on the adapter**
- **After car seat has been locked onto the adapter, lift up on the car seat handle to ensure it is securely attached to the adapter**
- **Always keep baby secure by using the car seat safety harness**
- **For car seats used in conjunction with a chassis, this vehicle does not replace a cot or a bed. Should your child need sleep, then it should be placed in a suitable pram body , cot or bed.**
- **Cet adaptateur est conçu pour être utilisé avec les modèles de sièges d'auto select Maxi-Cosi, Cybex et Nuna. Pour vérifier la compatibilité siège de voiture visitez bumbleride.com pour plus de détails**
- **Avant l'utilisation, vérifiez que l'adaptateur est solidement fixé sur la poussette**
- **Avant utilisation, assurez-siège de voiture est complètement verrouillé en place sur l'adaptateur**
- **Après le siège de la voiture a été verrouillé sur l'adaptateur, soulevez la poignée du siège de voiture pour vous assurer qu'il est bien fixé à l'adaptateur**
- **Toujours garder bébé sécurisé en utilisant le harnais de sécurité des sièges d'auto**
- **Pour les sièges auto utilisés avec un châssis, ce véhicule ne remplace pas un berceau ou un lit. Si votre enfant a besoin de sommeil, placez-le dans un landau, un berceau ou un lit adapté.**

Bumbleride Inc.
2345 Kettner Blvd.
San Diego, CA 92101

bumbleride.com
info@bumbleride.com
1-800-530-3930